



# INFORMATIONSBLATT

MITTEILUNGSBLATT DES LANDESVERBANDES DER GEHÖRLOSEN BREMEN E.V. UND DER ANGESCHLOSSENEN VEREINE.

AUSGABE DEZEMBER 2020 / JANUAR 2021

41. JAHRGANG NR. 10



**UND WIEDER  
WEIHNACHTET  
ES....!**



Jetzt stehen die Adventstage vor der Tür - die Zeit, in der die Kinder ihre Wunschzettel für Weihnachten schreiben. Und wieder ist es Zeit, Rückschau zu halten auf ein Jahr, welches sich bald verabschiedet. War es ein erfolgreiches Jahr? Wohl kaum. Das Corona-Virus hatte alle Menschen im Griff. Nichts war mehr so, wie wir es gewohnt waren: Viele Termine fielen aus; wichtige Termine wurden gestrichen; mehrere Feiern wurden abgesagt, darunter auch das beliebte Sommerfest. Die Senioren kamen zwar regelmäßig zusammen, aber die Plätze waren beschränkt; alle trugen Masken und mussten sich beim Betreten die Hände desinfizieren. Auch in den Städten hatte sich vieles verändert; Schulen, Kitas, Restaurants und Cafes, viele Geschäfte hatten zeitweilig geschlossen, viele arbeiteten im Home-Office und, und, und...! Das hatte die Welt noch nie erlebt. Diese Corona-Pandemie hatte die ganze Welt lahmgelegt. Fieberhaft suchte man nach einem geeigneten Impfstoff, um der Krankheit Herr zu werden und das große Sterben zu stoppen und zu verhindern.

Auch viele Treffpunkte der Gehörlosen - so auch unser schönes Bremer Gehörlosenzentrum - mussten wieder bis zum Ende des Jahres geschlossen werden. Vorher hatten Mitglieder und andere Freunde in einer beispiellosen Spendenaktion dafür gesorgt, dass der Schaden, der infolge der Abstriche und der fehlenden Einnahmen entstanden war, in Grenzen blieb. Und jetzt steht Weihnachten vor der Tür. Ohne Weihnachtsmarkt, ohne Weihnachtsfeiern, ohne Treffen der Freunde und Bekannten? Ja, aber Weihnachten kann uns keiner nehmen! So gut es geht, feiern wir

Weihnachten 2020; sind dankbar, dass es den meisten von uns gut geht.

Hoffen wir darum auf ein gutes neues Jahr 2021 und dass alle gesund bleiben.

Hoffen wir, dass es im neuen Jahr wieder so wird, wie es war!

Nur gemeinsam sind wir stark!

Sabine Schöning, 1. Vorsitzende



## **WEIHNACHTEN GEMEINSAM - DIESMAL LEIDER NICHT**

Liebe Freunde,

einige von euch haben sich angemeldet für die Alleinstehenden-Weihnachtsfeier im Gehörlosenzentrum, die wir seit nunmehr 9 Jahren feiern.

Leider muss auch diese Feier am 18. Dezember ausfallen - wegen Corona. Das tut uns sehr leid; wir alle sind traurig.

Hoffen wir auf ein besseres Neues Jahr; hoffen wir auf eine gemeinsame Feier - wie früher - im Dezember 2021.

Bis dahin - lasst es euch gut gehen! Und bleibt gesund!

K.G.

## **WEITERE SPENDEN**

Es gehen immer noch Spenden für das GLZ ein, um die Folgen der Corona-Krise aufzufangen und finanziell keinen so großen Verlust zu haben, dafür danken wir allen Spendern nochmals sehr herzlich! Die Gelder sichern den Bestand unseres Vereins und den Verbleib in der schönen Villa.

Eingegangen sind in den letzten Wochen Spenden von Frau Speike, Uwe Frese, Thomas Dittmer, Kay Gehrman und eine anonym.

## MELDEFRIST DOCH LÄNGER

Im letzten Infoblatt haben wir über die Stiftung Anerkennung und Hilfe geschrieben, kurz danach wurde eine Änderung bekannt gemacht: Man kann jetzt noch bis Ende 2021 Anträge stellen!

Die Stiftung hilft: Für Menschen, die als Kinder und Jugendliche in der Zeit vom 23. Mai 1949 bis zum 31. Dezember 1975 in der Bundesrepublik Deutschland bzw. vom 7. Oktober 1949 bis zum 2. Oktober 1990 in der DDR in stationären Einrichtungen der Behindertenhilfe oder der Psychiatrie Leid und Unrecht erfahren haben und heute noch an Folgewirkungen leiden.

Hilfestellung für das Antragsverfahren gibt es bei der EUTB-Beratung für Gehörlose. Sabine Schöning unterstützt bei der Antragstellung und kann Kontakt zu den Mitarbeitern aufnehmen.

Erreichen kann man sie unter der Mailadresse [eutb.schoening@lvg-bremen.de](mailto:eutb.schoening@lvg-bremen.de), Fax 0421 22311-37, Skype: [eutb.schoening](https://www.skype.com/name/username/eutb.schoening) oder Videochat (WhatsApp): 01512 1072893.

## TANDEM-PARTNER GESUCHT

Für Flüchtlinge und Migranten ist es oft schwer, sich in der neuen Heimat zurecht zu finden. Es gibt wenig Kontakte, man kennt sich nicht aus, und weiß nicht, was man in seiner Freizeit machen kann.

Dafür werden Tandem-Partner gesucht. Wer bereit ist, sich manchmal mit ihnen auf den Weg zu machen, gemeinsam etwas zu unternehmen oder ihnen behilflich zu sein, ist herzlich willkommen. Genaueres erfährt man bei den EUTB-Beratungsstellen, bei Sabine Schöning (siehe oben) oder bei Hand zu Hand, [www.handzuehand.net](http://www.handzuehand.net).

## JUMP HOUSE UND LASERTAG

Der Jugendclub Kogge meldet sich auch wieder! Nachdem sich der Corona-Virus ausgebreitet hat, mussten wir all unsere Pläne aus Sicherheitsgründen von März bis Juli absagen, einschließlich Jump House in Bremen, was

eigentlich am 22. März 2020 stattfinden sollte. Mit dem neuen Termin konnten wir das Jump House am 23.08.2020 durchführen. An diesem Tag haben 10 Teilnehmer mitgemacht. Es hat allen gefallen und Spaß gemacht!

Am 27.09.2020 haben wir Lasertag in Bremen organisiert, dies konnten wir auch erfolgreich durchführen. Der Jugendclub Kogge plant schon weitere Aktivitäten. Lasst euch überraschen!



## PETANQUE-MEISTERSCHAFT

Auf dem Sportplatz Blockdick fand die Landesmeisterschaft im Petanque als Einzelwettkampf (Tête-à-tête) mit großem Erfolg für den GL-Petanqueclub Bremen statt. Teilnehmende Vereine waren Braunschweig und Bremen. Hameln und Hannover haben aus Angst um den Coronavirus abgesagt.

Bei Damen (mit 4 Bremerinnen) belegte Brigitte Ysker (Titelverteidigerin 2019) den 1. Platz, auf 2. Platz Ingrid Bunk, 3. Platz Evelyn Amlung.

Bei den Herren kämpften 8 Bremer und 4 Braunschweiger um den Meistertitel, 3 Bremer und 1 Braunschweiger schafften es in die Finalrunde, auf Platz 1 kam Hermann Zychla (Bremen)

mit 3 Siegen,  
2. Platz Klaus Bunk,  
3. Platz Klaus Scheiba.



Vielen Dank für die Organisation (Platz + Pavillion aufbauen sowie Essen und Getränke zur Verfügung stellen), viele waren auch sehr zufrieden mit den Hygieneregeln und Maskenschutz.

Rüdiger Schultz Winter

## DGB TAGTE ONLINE

Sabine Schöning und Petra Sperling als Delegierte des Landesverbandes Bremen nahmen an der DGB-Bundesversammlung vom 30.10. bis 31.10.20 teil, die infolge der Corona-Pandemie online stattfand.

So mussten alle Delegierten der Mitgliedsverbände, die Präsidiumsmitglieder des Gehörlosen-Bundes und Fördermitglieder zuhause bleiben. Zur Online-Versammlung hatten sich ca. 50 Personen angemeldet. Die Mitarbeiter des DGB, Ngoc Mai Nguyen und Wille Zante sowie die Versammlungsleiterin Katja Fischer organisierten die Durchführung über ZOOM in der Geschäftsstelle des DGB in Berlin. Präsident Helmut Vogel begrüßte die Teilnehmenden. Dann übernahmen Ngoc Mai Nguyen und Wille Zante das Protokoll.

Die Tagesordnung wurde einstimmig angenommen. Um Zeit zu sparen, erhielten die Delegierten eine Woche vor Beginn der BV alle Infos und 20 aufgenommene Gebärdensprachfilme wie Tätigkeitsberichte usw., die an alle LV zur Durchsicht gemailt wurden. Alle Berichte wurden angesprochen:

Präsidium: Präsident H. Vogel, 1. Vizepräsidentin E. Kaufmann, 2. Vizepräsident H. Helbing, 1. Beisitzerin U. Gotthardt, 2. Beisitzer H.-J. Kleefeldt.

Es folgten Berichte der Beiräte für Taubblinde, Migration, Senioren, Gewaltopfer in Heimen sowie der Arbeitsgruppen Arbeitstagung, Umstrukturierung DGB 2.0 und Minderheitensprache. Für die Geschäftsstellen: Referenten D. Büter für politische Bildung und Öffentlichkeitsarbeit und W. Zante für Presse und Öffentlichkeitsarbeit, N. Mai Nguyen für Verwaltung, Projektleiterin P. Alaei für Bildungskongress, A. Gutjahr für Assistenz.

Schatzmeister M. Wohlfahrt legte den Jahresabschluss 2019 vor, der von den Revisoren W. Reiner und Petra Alaei in Ordnung befunden wurde. So konnte das Präsidium mit 64 Stimmen entlastet werden.

Der Präsident der EUD, Dr. Markku Jokinen / Finnland hat ca. 1 Stunde über Zoom über die Situation der Gehörlosen in Europa im Zusammenhang mit der Corona-Pandemie vorgetragen. Die EUD hat sehr viel für die nationalen Mitgliedsverbände geleistet.

2 Anträge für 3 Jahres-Projekt mit einer Halbtagsstelle zur Umsetzung des Maßnahmenkatalogs und Vorbereitung für die Bildung eines Länderrats wurden einstimmig

angenommen. 1 Antrag für Kommunikations-Assistenz für DGS-Positionspapier beim DGB wurde zurückgezogen und wurde auf die geplante Fachtagung verlegt.

1 Eilantrag vom GLV HH: Vergütung der Gebärdensprachdolmetscher/Innen, sowie auch von LV Bremen und vom DGJ, einstimmig angenommen, D. Büter wird mit Bundesministerium für Justiz und Verbraucherschutz und Bundesministerium für Arbeit und Soziales Kontakt aufnehmen.

Vizepräsidentin E. Kaufmann plädiert für bessere zukünftige Zusammenarbeit wegen Kooperationsvereinbarung zwischen DGB und Gehörlosenjugend sowie auch die künftige, bessere Zusammenarbeit zwischen DGB und Deutschem Gehörlosen-Sportverband.

Gemeinnützige GmbH als Tochtergesellschaft des DGB für die Kulturtage wurde schon gegründet, desweiteren muss noch die Stelle eines Geschäftsführers ausgeschrieben werden. Die 7. Deutschen Kulturtage der Gehörlosen finden im Juni 2023 anstelle 2022 in Friedrichshafen statt.

Projektleiterin P. Alaei berichtete per Homepage über "Bimodal-bilinguales Leben" und den 4. Bildungskongress im Frühjahr 2021. Schatzmeister M. Wohlfahrt legte den Haushaltsplan 2021 vor, der einstimmig angenommen wurde. Die nächste BV findet vom 05.11. bis 07.11.2021 in Kiel statt.

Einstimmiges Urteil: Applaus für die tolle geleistete Arbeit des Präsidiums! P. Sperling

## PERSÖNLICHE NACHRICHTEN

Am 16.11.20 verstarb unser Vorstandsmitglied Manfred Tausch im Alter von 75 Jahren, seiner Frau Alice und der Familie gilt unser Beileid.

Geburtstage im Dezember 2020/Januar 2021:

Heinz Niemeyer	07.12.	87 Jahre
Heinrich Heins	10.12.	86 Jahre
Gertrud Schwan	24.12.	85 Jahre
Helmut Asche	24.12.	83 Jahre
Dietrich Behl	31.12.	81 Jahre
Gerlinde Lyszio	28.12.	70 Jahre
Gabriele Felten	28.12.	60 Jahre
Jürgen Rosemann	20.01.	81 Jahre
Inge Müller	18.01.	80 Jahre
Adriane Bock	23.01.	80 Jahre
Helmut Meints	26.01.	80 Jahre
Michaela Winter	06.01.	60 Jahre
Rita Scheiba	13.01.	60 Jahre
Günther Falldorf	19.01.	60 Jahre

Wir gratulieren sehr herzlich zum Geburtstag!

## TERMINE & VERANSTALTUNGEN:

### MONTAGS

ab 19.00 Besprechungen/Sportbüro  
ab 19.00 Deaf-Cafe

### DIENSTAGS

von 18.00 - 19.00 Schwimmtraining Osterdeichbad

### MITTWOCHS

ab 13.00 jd. 2. Mi. Deaf-Telekom, Weserpark  
ab 13.00 2.- 5. Mittw. Petanquetreff  
ab 14.00 Seniorentreff (jeden 1. Mittw.)  
von 19.00 - 20.30 Fußball, BSA, Mülheimer Str. 5  
von 19.00 - 20.00 Fitnesstraining für alle

### DONNERSTAGS

ab 18.00 Rommé (2., 4., 5. Do./Monat)  
Badmintontraining entfällt  
wg. Hallen-Pause bis März 2021

### DONNERSTAGS

von 19.00 – 20.00 Wasserballtraining, Unibad

### FREITAGS

von 18.30 - 20.00 Fußball, BSA, Mülheimer Str. 5  
von 18.30 – 21.30 Geschichtswerkstatt (3. Fr.)

### SONNTAGS

von 14.30 - 17.00 Familientreff (1. So. im Monat)  
ab 15.00 Gehörlosenverein (2. od. 3. So.)

Falls nicht anders angegeben, sind alle Termine im  
GLZ, Schwachhauser Heerstr. 266, 28359 Bremen.

**GLZ und LV im Internet: [www.villa-bremen.de](http://www.villa-bremen.de)**

### KONTAKTE:

Für alle Telefonnummern gilt die **Vorwahl 0421 !**

**Notruf-Fax: Feuerwehr: 112, Polizei: 362-1859**

**Gehörlosenseelsorge der Evangelischen Kirche**

Pastor Gerriet Neumann Tel.: 0441/9200003

Fax: 0441/9200042

E-Mail: [gehoerlosenseelsorge@kirche-bremen.de](mailto:gehoerlosenseelsorge@kirche-bremen.de)

Gottesdienst am 4. So., 15 Uhr, St. Remberti-Kirche.

**Sportbüro:**

Fax: 2449763

### Landesverband / EUTB / GLZ / Dolmetscherzentrale

Landesverband: Beratungsstelle & Tel. 22311-31  
Dolmetscherzentrale ([dolmetscher@lvb-bremen.de](mailto:dolmetscher@lvb-bremen.de))

WhatsApp: 0177 3353678 Fax 22311-39

**Beratung P.George:** Skype: gehoerlosenberatunghb  
Mail/Facetime: [patrick.george@lvb-bremen.de](mailto:patrick.george@lvb-bremen.de)

WhatsApp: 0178 9215996

**EUTB®-Beratungsstelle (S. Schöning)** Tel. 22311-33

Skype: eutb.schoening Fax 22311-37

Mobil: 01512 1072893

**Sprechstunden:** Mo.: 11 - 13.00, Mi.: 13 – 14.30 Uhr

### Integrationsfachdienst Bremen GmbH

Fachbereich für hörgeschädigte Menschen

Herrlichkeit 4, 28199 Bremen (2. Etage)

Tel. 0421 / 416500-00 Fax 0421 / 416500-22

[info@ifd-bremen.de](mailto:info@ifd-bremen.de) [www.ifd-bremen.de](http://www.ifd-bremen.de)

- Jasmin Alt Tel. 416500-08

[alt@ifd-bremen.de](mailto:alt@ifd-bremen.de) Skype: alt-ifd-bremen

- Helga Gehrmann Tel. 416500-17

[gehrmann@ifd-bremen.de](mailto:gehrmann@ifd-bremen.de)

- Kai Wehner (gehörlos) Tel. 069/900160333 (Telesign)

[Wehner@ifd-bremen.de](mailto:Wehner@ifd-bremen.de) Skype: wehner-ifd

- Leitung: Stefan Höppner Tel. 416500-50

[hoepfner@ifd-bremen.de](mailto:hoepfner@ifd-bremen.de)

## NÄCHSTE TERMINE:

			z.Z. keine Veranstaltungen
--	--	--	----------------------------

Beratungs-Termine weiterhin nur nach Vereinbarung.

Urlaubszeiten: Sabine Schöning hat vom 21. – 30.12.

Urlaub, Patrick George vom 23.12.20 – 05.01.2021.

## SPRECHSTUNDE DES IFD AM MITTWOCH VON 15-17 UHR IM GLZ:

Für Gesprächstermine mit dem IFD bitte bei Bedarf  
direkt beim IFD nachfragen.